

	商品名	商品説明	効能・効果	用法・用量	成分・分量	使用上の注意	保管および取扱い上の注意
日本語	龍角散ダイレクトスティック ミント、ピーチ	龍角散ダイレクトスティックミント・ピーチは、のどのあれ・不快感をやわらげるお薬です。いつでもどこでも、水なしで服用できる顆粒タイプなので、生薬成分が患部に直接作用します。スティック1包が大人1回服用分ですが、3歳のお子様からどなたにもご使用いただけます。	たん、せき、のどの炎症による声がれ・のどのあれ・のどの不快感	次の量を水なしで服用してください。服用間隔は2時間以上おいてください。 年齢 1回量 1日服用回数 大人(15歳以上) 1包 11歳以上15歳未満 2/3包 7歳以上11歳未満 1/2包 3歳以上7歳未満 1/3包 3歳未満 服用しないこと <用法・用量に関する注意> (1)用法・用量を厳守してください。 (2)小児に服用させる場合には、保護者の指導監督のもとに服用させてください。	6包(4.2g、大人1日量)中 成分 含量 キキョウ末 84.0mg セナガ末 4.2mg カンゾウ末 102.0mg キョウニン 15.0mg ニンジン末 84.0mg アセンヤク末 8.4mg <ミント> 添加物:パレイシヨデンブ、無水ケイ酸、エリスリトール、クエン酸、ℓ-メントール、香料、黄色5号、青色1号 <ピーチ> 添加物:パレイシヨデンブ、メタケイ酸アルミン酸Mg、エリスリトール、フマル酸Na、ℓ-メントール、香料、赤色102号	相談すること 1. 次の人は服用前に医師、薬剤師又は登録販売者に相談してください (1)医師の治療を受けている人。 (2)薬などによりアレルギー症状を起こしたことがある人。 (3)次の症状のある人。 高熱 2. 服用後、次の症状があらわれた場合は副作用の可能性があるので、直ちに服用を中止し、この説明文書を持って、医師、薬剤師又は登録販売者に相談してください。 関係部位/症状 皮膚/発疹・発赤、かゆみ 消化器/吐き気・嘔吐、食欲不振 精神神経系/めまい 3. 5～6日服用しても症状がよくなる場合は服用を中止し、この説明文書を持って医師、薬剤師又は登録販売者に相談してください。	(1)直射日光の当たらない湿気の少ない涼しい所に保管してください。 (2)小児の手の届かない所に保管してください。 (3)他の容器に入れ替えないでください(誤用の原因になったり品質が変わることがあります)。 (4)1包を分割した残りを服用する場合には、袋の口を折り返してなるべく湿気を避けて保管し、2日以内に服用してください。 (5)使用期限を過ぎた製品は服用しないでください。 2012年4月改訂 (リスク区分変更、記載要領変更に伴う改正)
英語	Rryukakusan Direct Stick Mint, Peach	Rryukakusan Direct Stick Mint, Peach can soothe irritable and uncomfortable throat conditions. It is made into granular a type, so you can take anytime anywhere without water. The active ingredients directly work on the affected area. One stick is a dose for adult, and it is available for children over 3 years.	Cough, phlegm, throat irritation, swelling, sore throat, and other uncomfortable throat symptoms.	Take the amount labelled below without water. Wait 2 hours before the next use. Age Usage Daily Usage Adult(over 15) 1 stick 11 ~ under 15 2/3 stick 7 ~ under 11 1/2 stick 3 ~ under 7 1/3 stick under 3 Do not use <Dosing and Administration.> 1. Please follow the dosing and administration. 2. For small children, take under the adults guidance and supervision.	6 sticks (4.2g, Adult daily usage) Active Ingredient Dosage Powdered Platycodon Root 84.0mg Powdered Senega 4.2mg Powdered Glycyrrhiza 102.0mg Apricot Kernel 15.0mg Powdered Ginseng 84.0mg Powdered Gambir 8.4mg (Mint) Additives: Potato Starch, Anhydrous Silicic Acid, Erythritol, Anhydrous Citric Acid, l-Menthol, Perfume, Food Yellow No.5, Food Blue No.1 (Peach) Additives: Potato Starch, Magnesium Aluminometasilicate, Erythritol, Monosodium Fumarate, l-Menthol, Perfume, Food Red No.102	1. Please consult with your physician, pharmacist or registered sales clerks if you are: (1) Currently under a doctor's care. (2) Experienced any allergy reactions by taking any medication. (3) Having a high fever. 2. If you have the following reactions to the product, discontinue to use immediately. Take this product instruction to consult with your physician, pharmacist, or registered sales clerks. Symptoms Skin: Rash, skin reddening, itchiness, Digestive system: nausea, vomiting, inappetence anorexia Nervous system: Dizziness 3. If your condition persists more than 5 to 6 days, stop taking this medicine. Please take this product instruction to show, and consult with your physician, pharmacist, or registered sales clerks.	(1) Store them in a cool, low humidity area avoiding from a direct sunlight. (2) Keep it away from small children. (3) Don't replace the product to a different container. (It may cause accidental ingestion and quality deterioration.) (4) In case you can't use whole stick at once, please fold the opening and store. Please use within 2 days. (5) Don't take expired products. Revised on April, 2012 (Category change, Description change)